



BAUSCHER
GERMANY

HOTEL UND GASTRONOMIE



maitre



PORZELLAN FÜR MORGEN – SEIT 1881

Die Bauscher Erfolgsgeschichte geht weiter – aktuelle Ergänzungen zum Produktportfolio.

The Bauscher success story continues – current additions to the product portfolio

NEWS
2011

Mit breiter Fahne zum Erfolg. *Maître* ist nicht ohne Grund in der gehobenen Gastronomie eine der beliebtesten Porzellan-Kollektionen. Das großzügige Design ist modern und zurückhaltend zugleich. Dies zeigt sich besonders in den runden Tellern mit breiter Fahne.

Success with wider rims. *Maître* is one of the most popular chinaware collections in high-end catering. The generous design is equally modern and low-key. This is particularly evident in the round plates with their wide rim.

Auf einem ausgewählten Tellersortiment werden die modernen Proportionen der Fahne nun zusätzlich durch eine natürliche Linienstruktur niveaull zur Geltung gebracht. Die Strukturteller lassen sich nicht nur innerhalb der Kollektion *Maître*, sondern auch mit anderen Bauscher Kollektionen hervorragend kombinieren. Ein besonderer Rahmen für die Präsentation fantasievoll angerichteter Speisen – einladend und hochwertig.

On a select range of plates, the modern rim proportions are now additionally set off by a sophisticated, natural line structure. These textured plates can be superbly combined not only within the *Maître* collection, but also with other Bauscher collections. A special setting for imaginatively presented dishes – welcoming and high-class.



Bezeichnung	Bestell-Nr.	Inhalt l	Durchmesser mm	Höhe 1/11 Stück mm	Gewicht g
Article	Order No.	Volume (fl. oz.)	Diameter (inch)	Height 1/11 pieces	Weight
Description	Code	Contenance	Dimensions	Hauteur 1/11 pièces	Poids
Descripción	Nº pedido	Contenido	Diámetro	Altura por 1/11 piezas	Peso
Descrizione	Numero ordine	Contenuto	Diametro	Altezza al 1/11 pezzi	Peso

Strukturteller flach breite Fahne, Plate flat „Structure“, wide rim,
Assiette plate „Structurale“, l'aile large, Plato llano „Estructura“ con ala ancha, Piatto piano con rilievo, falda larga

> Strukturteller flach breite Fahne 16	70 1866	-	-	-	-
> Strukturteller flach breite Fahne 21	70 1871	-	-	-	-
> Strukturteller flach breite Fahne 24	70 1874	-	241 (9.49)	22 / 125	555
> Strukturteller flach breite Fahne 26	70 1876	-	263 (10.35)	22 / 115	640
> Strukturteller flach breite Fahne 28	70 1878	-	282 (11.10)	23 / 130	820
> Strukturteller flach breite Fahne 32	70 1882	-	-	-	-

Strukturteller tief breite Fahne, Plate deep „Structure“, wide rim,
Assiette creuse „Structurale“, l'aile large, Plato hondo „Estructura“ con ala ancha, Piatto fondo con rilievo, falda larga

> Strukturteller tief breite Fahne 28	70 1978	-	-	-	-
---------------------------------------	---------	---	---	---	---

Die Strukturteller flach Fahne 16, 21 und 32 sowie der Strukturteller tief Fahne 28 befinden sich noch in der Entwicklung.
The textured plates flat rim 16, 21 and 32, as well as the textured plate deep rim 28 are currently in development.
L'assiette structurale plate à l'aile 16, 21 et 32 ainsi que l'assiette structurale creuse à l'aile 28 sont actuellement en cours de développement.
Il piatto piano con rilievo, bordo 16, 21 e 32 e il piatto fondo con rilievo, bordo 28 sono ancora in fase di sviluppo.
Los platos llanos con relieve con bordes de 16, 21 y 32 así como los platos hondos con relieve con un borde de 28 se encuentran todavía en la fase de desarrollo.

Weitere Kollektionen finden Sie in unserem Gesamtkatalog und unter www.bauscher.de
For further collections please see our general catalogue or visit our website www.bauscher.de

